GAZETA TRANSILVANIEI.

Gazet'a ese de 2 ori: Mercurea si Dumineca, Fói'a, candu concedu ajutóriale. — Pretiulu: pe 1 anu 10 fl., pe 1/2 5 fl. v. a. Tieri esterne 12 fl. v. a. pe unu anu séu 2 1/2 galbini mon. sunătória.

Anulu XXXIII.

Se prenumera la postele c. r., si pe la DD. corespondenti. — Pentru serie 6 cr. Tacs'a timbrala a 30 cr. de fiecare publicare.

Nr. 50. **Brasiovu 13|1 Iuliu** **1870.**

MONARCHI'A AUSTRO-UNGARICA.

Transilvani'a.

Brasiovu 13 Iuliu 1870.

La situatiunea esterna.

Caus'a oferirei tronului Ispaniei prin una deputatiune a regimului Ispaniei la unu principe prusianu Leopoldu de Hohenzollern-Sigmaringen, frate mai mare alu Domnitoriului Romaniei Carolu I., si resolutiunea principelui de alu accepta au implutu atmosfer'a politica si diplomatica a Europei de materia aprindietória astfelu, incatu s'ar crede, ca ne aflamu in ajunulu unui resbelu cumplitu in Europ'a si neincungiurabilu. Tóte cercurile politice de influintia, chiaru si cele din Pest'a si Vien'a, suntu ocupate in gradulu celu mai mare de consecintiele cestiunei acesteia. —

In Parisu, indata ce fù primita deputatiunea ispaniola de catra solulu prusianu Werther dela Parisu in 4 Iuliu burs'a se alarmà, ca resbelulu din caus'a acesta e la usia. Ducele de Grammont, min. de esterne alu Franciei indata cerù deslusiri dela solulu Ispaniei si dela alu Prusiei si Germaniei de nordu. Diurnalistic'a francesa emise focu in contra lui Bismark si Prim, cari preparara acésta ocupare de tronu prejudiciósa intereseloru Franciei.

In camer'a Franciei inca fù indata interpelatu gubernulu francesu in sîed. din 7 Iuliu in privinti'a oferirei facute de gubernulu ispaniolu principelui de Hohenzollern, si ducele de Grammont respunse: Ca gubernulu Franciei nu va suferi, cà puteri straine se instaleze unu principe pe tronulu Ispaniei, esponendu la periculu onórea ei. Min. presied. francesu Ollivier, spre a linisti lucrulu, dechiarà, ca gubernulu francesu voiesce pacea si ca fara consemtiementulu camerei nu va face resbelu.

„Monitorulu" Franciei din 9 Iuliu arata, ca cont. Bismark si maresialulu Prim s'au unitu intre sene spre a conturba pacea Europei; apoi chiaru „Monitoriulu" da si consiliu regimului francesu, cà se nu amane nici catu de pucinu, pentruca tiér'a si poporulu Franciei e cu densulu si Europ'a i da tóta dreptatea. —

Min. de resbelu alu Franciei Lebeuf se dechiarà catra imperatulu Napoleonu, ca armat'a francesa e gat'a la celu d'antaiu semnale de a pleca.

Telegrafulu fù ocupatu de fulgerulu depesieloru diplomatice. Anglí'a si Italí'a respunsera la impartasirile Franciei, ca suntu de opiniunea Franciei in privinti'a candidaturei principelui de Hohenzollern.

Cabinetulu de Berlinu sprijinesce intentiunile gub. ispaniolu; ér' despre Rusi'a se scrie, ca ea se mai sustiene in ceva reserva, si despre Austri'a, ca ea aderéza la parerile francese, inse diurnalele demintiescu acésta scire, combinandu cu ea primirea archid. Albrecht in Varsiavi'a.

Maresialulu Prim si regentulu Serano primira dela princ. Leopoldu apromisiunea, ca va primi tronulu, déca i voru poté midiuloci alegerea, nu se scie prin cortese ori prin plebiscitu. Intr'acesa se scrie, ca principele nu se va proclama de rege fara aprobarea maioritatei absolute a deputatiloru

Leopoldu de Hohenzollern-Sigmaringen e fratele mai betranu alu princ. Carolu, in etate de 35 ani, colonelu in gard'a Prusiei si ginere lui Dom Fernando tatalui regelui Portugaliei si e ruditu si cu imp. Napoleonu, fiinduca bun'a dupa tata e princes'a Muratu, cumnata imp. Napoleonu I. si dupa mama principes'a Stefani'a de Baden nascuta Beauharnais era bun'a lui, cà fic'a adoptiva a lui Napoleonu.

Cu tóta rudeni'a acésta inse, déca principele L. va primi tronulu, unu resbelu aprigu intre Franci'a, Prusi'a si Ispani'a nu se va póte incungiura.

In corpulu legislativu alu Franciei, dupa multe discusiuni asupra respunsului d. de Grammontu datu in 7 in camera. Picard cerù dela gubernu, cà se comunice documentele diplomatice, care se dè lumina asupra politicei esteriore, dicundu, ca gubernulu nu trebuie se se ingageze intr'unu modu vagu in o situatiune nóua fara a avé consimtiementulu camerei, care representa tiér'a. Chevalier denéga asemene discusiune cu cuventu, ca inca n'a sositu momentulu. — Cremieux sprijinesce cererea lui Picard; ér' min. Ollivier ér' o respinge, dicundu, ca dechiaratiunea min. de esterne Grammont nu esprima vreo temere in cestiunea de a sci, déca gubernulu voiesce pacea séu belulu. Gubernulu voiesce pacea inse numai pana unde onórea i remane neatinsa si e convinsu, ca dechiararea lui Grammont va aduce una solutiune pacifica, pentru ca Europ'a nu sta indiferinte, candu i se constata, ca Franci'a e decisa a-si implini legitim'a sa detoria. In fine incredintiaza Ollivier, ca fiindu necesariu resbelulu, gubernulu nu lu va face fara consimtiementulu corpului legislativu, fiinduca domina regimulu parlamentariu.

Acum se scrie, ca cu tóta dechiaratiunea acésta regimulu francesu e fórte activu. Armat'a destinata pentru Algeri'a remane in laintru si se voru conchiama soldatii facultati de pe a casa si marinarii. S'a datu ordine, cà escadr'a se stè gata la orce mandatu; une deputatiuni catol. inca respunse Grammont, cà nefaviritóri'a situatiune si interesele Franciei in Itali'a nu concedu acum retragerea armatei francese din Rom'a, prin urmare, pacea cea armata si ruinatória de popóre póte prorumpe in furtun'a, de care se infióra cu totii. — Mai cercula faim'a si de o revolutiune in Madridu. —

— Proclamarea infalibilitatii in Rom'a s'a amanatu, póte ca cu scopu, cu tóte, ca une diurnale o astépta pe 17 Iuliu, dupa ce se inchise si desbaterea speciale din caus'a caldurei caniculari. —

— In Varsiavi'a Rusiei la banchetulu Tiarului datu in onórea archid. Albrecht intempina óspele felicitarea, pentru ca primi ordin. celu mai mare alu St. George dela imperatulu, cu cele mai calduróse simtieminte pentru armat'a rusésca, si pentru imperatulu Rusiei vivatu simpaticu. Mai antierti fù decoratu cu acestasiu ordinu regele Prusiei, astadi si Austri'a are parte de aceasi sathia si distingere din partea Rusiei, cèea ce se esplica, ca totulu consuna cu tendentiele politicei austriace, pe care vienesii o numescu reactiune si absolutismu, altii s. aliantia, si altii vorbescu de coalitiune. —

Poterile occidentali inca se afla in coalitiunea loru dela resbelulu din Crimea, si Orientulu se légana in respanthia. — Aici se lipescu cele publicate de I. E. Radulescu. —

Brasiovu 29 Iuniu v.

Festivitatea, cu care se inchià anulu scolasticu nu este numai scolaria, ci este o festivitate generale pentru toti romanii brasioveni. Dovada despre acésta a fostu publiculu celu numerosu ce a asistatu eri la cetirea clasificatiuniloru. Cà totudéun'a asia si eri elevii, dd. profesori si efori ai institutului nostru au asistatu mai antaiu la celebrarea servitiului divinu si dupa cetirea rugatiunei de multiamita venira cu totii in ordine buna la palatulu museloru. Aici in sala cea maretia se afla deja unu publicu numerosu constatatoriu mai cu séma din parintii si protectorii eleviloru acestui institutu. Domnulu corrector Dr. Mesiota deschise actulu celu solemnu alu cetirei clasificatiuniloru printr'o cuventare frumósa si potrivita, — care tracta despre insemnatatea scóleloru pentru romani. Cuvintele rostite in privinti'a acésta ar' trebuie elevii se si le intiparésca cu litere de auru in anim'a sa, pentru ca, care poporu are mai multa trebuintia de lumin'a scóleloru decatu noi romanii? Care poporu are mai multa lipsa de a imbraciosia cartea decatu noi romanii? A intonatu dsa cu dreptu cuventu insemnatatea scóleloru poporale, prin care ar' trebui se tréca fiecare romanu, pentru ca starea, in care se afla mass'a poporului se iè de regula de cinosura pentru gradulu de cultura, in care se afla unu poporu, si numai dupa ce va sci fiecare romanu scrie si ceti vomu fi siguri, ca nu ne insielamu in sperantiele nóstre de progresu si cultura. Cuvintele din urma ale dlui correctoru au fostu adresate catra rsm. domnu protopopu Iosifu Baracu, aducundu'i multiamita pentru zelulu ce l'a aratatu cà comisariu scolasticu, in decursulu ecsameloru. Dupa acea -si esprimà domnulu protopopu in cuvinte calduróse deplin'a sa multiamita cu sporulu facutu in anulu acesta, pe care RV. Sa ilu ascrie cu deosebire cualificatiuniloru celoru eminente, ce le posedu profesorii acestui institutu. Urmandu cetirea clasificatiuniloru din tóte clasele s'au premiatu scolarii escelenti. Festivitatea s'a inchiatu cu unu cuventu de adio rostitu de dlu prof. Lengeru, care dupa unu servitiu de 6 ani cà profesoru la gimnasiulu nostru parasesce carier'a de profesoru si imbraciusiaza carier'a juridica. Cuvintele dsale ne strapusera deodata din bucuri'a cea mare ce se putea vedé pe feciele tuturoru intr'o dispositia trista, pentru ca cu departarea dsale perde corpulu profesoralu de aici unu membru plinu de activitate pentru inflorirea acestui gimnasiu, éra brasovenii perdu intr'ensulu unu cetatienu zelosu in afacerile politice si sociale. Din parte-ne ei pofitimu succesu imbucuratoriu si in carier'a cea nóua. — Nu putemu inchiá fara cà se aducemu multiamita tuturoru aceloru domni si dómne, cari s'au interesatu de sporiulu eleviloru nostrii si au facutu darurile, cu care s'au premiatu scolarii cei mai buni ai acestui institutu. — Despre progresulu tenerimei intru invetiaturi se convinse si publiculu, care fù de facia la ecsamene; elu e fórte imbucuratoriu si servesce si natiunei de o bucuria si de unu presentu alu devotamentului pentru luminarea junimei ei, adusu pe altariulu prosperarei ei de catra corpulu profesorale. —

Gherl'a 2 Iuliu 1870.

UNU ECOU

la ideele de a infiintiá academia romana de drepturi si a contribui pentru fundulu unui teatru nationalu.

„Unitive in cugetu, unitive in semtiri."

Candu doi vulturi mari gigantici leganandusse

pre aripele sale cu fala si Maiestate despicara atmosfer'a Daciei multu cercate de sórte, acea atmosfera, ce seculi indelungati nu a contienutu altu ceva, decatu numai abori de sange, cu care amu udatu spelatu si ingrasiatu pamentulu si celu sterilu si selbaticu oliniórá, inse dorere l'amu ingrasiatu numai pentru cá se fia fruptiferu pentru altii; candu dóue stele mari de auru incepu a-si scutura comele sale blondine, cá imprastiandu aceli abori abori puturosi si departandu negur'a si intunerecelu sclaviei, ce atatia seculi ni a tienutu in catene, se nu parfumeze si imbalsameze aerulu, din care singuru potemu suge si inspirá suculu dulce si nutritoriu de libertate; candu dóua principia mari si salvatória din mórtea nationale, ce inamicii nostri seculari se impulpa a ni o precipitá pre atate cali oculte si laturaria, stau gat'a a pasi spre realisare; candu intrebarile cele mai eclatante, cestiunile cele necesarie pentru viéti'a nóstra nationale, adica: Infiintiarea unei academie romane de drepturi si contribuirea pentru fundulu unui teatru nationalu, suntu obiectele cele mai memorabile, ce pre ocupa intrég'a inteligentia romana, ma potemu dice, suntu fenomenele cele mai rari, ce s'au ivitu in viéti'a poporului, de candu petrece intru acesta patria nefericita pentru elu: ce anima romana, in care mai circuléza sange adeveratu romanescu, ar poté se remana neinsufletita, nemiscata si nepetrunsa? Ce sufletu romanu la andiulu acestoru cuvente nu salta si nu e petrunsu de cea mai via bucuria?!! Cine va mai poté dice si de aici inainte, ca natiunea romana nu a ajunsu la inaltimea misiunei sale? si cine va mai avé frunte catedidtória a aruncá asupra nóstra cate si mai cate barfele, ca amu fi, vedi Dómne, nu sciu ce poporu selbateu, necioplitu si necultu; candu pre totu pasulu, pre totu momentulu se dau pre facia semnele cele mai eclatante, prestatiunile cele mai invederate, cumca natiunea romana nu vre si nu póte se apuna din sinulu natiuniloru europene, cari lupta pentru libertate, fratietate si cultura nationale, pentru ca geniulu, la care se inchina, si providinti'a divina o a scutitu, o scutesce si o va scutí in butulu si mani'a tuturoru machinatiuniloru diavolesci.

Inse se lasamu noi se vorbésca si barfésca, cine catu va volí, ca ast'a e deregerea ómeniloru fara nici unu lucru si fara capataiu. Noi trebuie se facemu, cá se vorbésca faptele. Si éta acum, acum e timpulu, candu potemu se damu dovedi la lume, ca in astea mani mai curge unu sange de romanu. Acum este timpulu, canda fratii de unu sange ponendu umeru la umeru voru poté delaturá din calea progresului tóte obstaculele, ce fatulu le-a gramaditu si tiesutu intru atat'a mesura! — Acum este timpulu, candu noi trebuie se punemu pétr'a fundamentale la cultur'a si ecsistinti'a nóstra nationale, ca-ce, totu timpulu intrelasatu e perdutu, trece in casanulu celu mare alu eternitatei, de unde nimene nu-lu póte revocá!

„Se fundamu academi'a romana de drepturi si se contribuimu pentru fundulu unui teatru nationalu". Acestea cuvente resuna din Dunare in Carpati, éra eculu loru nu e altu ceva de catu siopt'a animei fiacarui romanu adeveratu. Necesitatea acestoru dóua institute nationali atat'a e de urgenta, atatu de intetitória, incatu fara de aceste suntemu perduti, cademu prada, cademu sacrificiu, ne perdemu limb'a, ne perdemu nationalitatea in casanulu celu maiestritu alu maghiarisarei!

Inse nu credemu a fi chiamati, nici competenti a demustrá cu argumente nóue necesitatea acestora, candu geniulu romanu, angerulu pacei, **Simeone Barnutiu** a aratatu cu argumentele cele mai neresturnavere necesitatea academiei la romani, insemnandu si destingerea intre o natiune, ce posede atare institutu si intre alt'a, care nu lu posede; si aratandu mai de parte, ca natiunea ce posede academia si universitati: 1. E natiune luminata. 2. E natiune tare, si a 3-a domnesce preste celelalte, cari nu suntu provediute cu astfelu de institute! Cine nu intielege acestea cuvente de auru! Cine mai are lipsa de comentariu spre ale poté talcuí? La sunetulu loru totu natulu rom. trebuie se-si plece capulu, si se se incline cu respectu, si cu conscientia linistita se marturisésca adeverulu loru! Cine va mai poté dice, ca lips'a academiei la noi nu e atatu de simtita, cá panea de tóte dilele?

Éra de alta parte, candu unu barbatu de eruditiune si reputatiune europénu, Dr. Schüller demustra, ca scen'a séu teatru e institutu de moralitate intocma cá scól'a si altele, pentruca dice: „Candu jastiti'a se cumpera cu auru si e in soldulu vitiului, candu poternicii devinu tirani si lasitatea se incuiba in poporu, atunci scen'a apuca cantariulu in mana, prinde arm'a si trage infami'a inaintea tribunalului infricosiatu". Cine ar' poté negá necesitatea ecsistintiei si a acestui institutu?

Din acestea caractere scurte inse ponderóse, ori si cine póte intielege, ca pre ce ripa infricosiata si pre ce abisu aduncu si infioratoriu ne aflamu, déca nu avemu acestea institute, si din contra pre ce basa solida amu stá atunci, candu le amu avé. Aici ne suntu cunoscute si un'a si alt'a, si basea consolidarei si a fericirei si abisulu infernalu, ce ne amenintia! In volia ne stá se alegemu!

Acesta situatiune critica si acestea necesitati urgente le-au intielesu de ajunsu si junimea teologica din seminariulu gr. cat. romanu alu Gherlei. Dens'a, cá un'a, care a esitu din sinulu poporului, cu zelu si aviditate imbraciusiaza tóte principiale si ideele, cari au de scopu luminarea, desteptarea si sternirea simtiului de nationalitate in poporu! Ca-ci candu vocea omenimei, candu spiritulu din mare in mare, din poli in poli striga in tonu poternicu: progresu si éra progresu, cultura si éra cultura, cine ar' poté remané surdu? cine nemiscatu? Junimea teologica din seminariulu gherlanu-si pricepe misiunea sa, si de acea trebuie se se redice la inaltimea ei! Ea scia, ca are se fia chiaia, care trebuie se deschida tóte usile captivitatei spirituali, si lumin'a, ce trebuie se imprastia intunerecelu si obscurantismulu mentalu alu poporului romanu.

Se bucura din adunculu animei, ca-ci i se ofer̃esce ocasiune binevenita, cá se contribuésca si dens'a baremu cu unu firu de nesipu la inaintarea edificiului nationalu.

Dreptu acea saluta ambele acestea idee si se promite, ca va staruí din tóte poterile sale, se faca si pre poporu a intielege si a sprijini acele idei sublime, cari óre candu realisate, voru turná balsamu recoritoriu spre vindecarea raneloru sale seculare.

Deci ce ne mai remane de facutu? Nemicu decatu ponendu umeru la umeru se ne apucamu de lucru!!!

La lucru dar' cu mana romanésca si atunci natiunea nóstra pomposu va se inflorésca!!

Onóre vóue inceputoriloru!! Onóre vóue meteori si natiunei!! Pasiti numai cu zelu, constantia si activitate neintrerupta pre carier'a inceputa, fiti securi, ca noi ve vomu secunda si securi vomu triumfá cu planurile si ideele conducatória spre fal'a si glori'a natiunei nóstre.

Voi veti implini rolulu de conducatori si de capi, éra noi de apostoli pre catu ne voru concede poterile nóstre.

Rapiti flamur'a natiunei, procedeti in frunte, sub dens'a ne vomu lupta! si nu vomu recede, pana nu ne vomu eluptá — (aceste institute r.) — adeverat'a independintia a natiunei si a patriei nóstre!!

Datu din siedinti'a ordin. a 31, in 1 Iuliu 1870. —

Societatea Alexi-Sincaiana.

NB. Asia dar' se grabimu tóte corporatiunile si sumitatile a ne adresa catra mam'a nóstra „Asociatiunea trans. romana etc.", rogandu-o din tóte anghiurile, cá se misce tóta pétr'a spre a infiintia academi'a de drepturi, oferindune totu concursulu si totu feliulu de sacrificia, cá, redimata pe generalea dorintia, documentata prin acte publice, se i se usiureze resolvirea catu mai curunda a importantei acestei probleme. Inca odata, se nu intrelasamu a face acésta din tóte partile! — Red.

Ni se tramite spre publicare invitarea invetiatoriloru la preparandi'a de statu din Dev'a in cuprinsulu urmatoriu:

„On. Domnule Redactoru!

Consiliulu dirigente alu preparandiei de statu din Dev'a afla cu cale, a comunicá cu respectivii si prin stimabilulu diuariu, ce redigeti, cumca in virtutea articlului de lege 38: 1868, § 133 pentru cualificarea invetiatoriloru fara diploma inca in anulu curinte, in 8 Augustu stil. nou, se va deschide unu cursu straordinariu de 6 septemani, fara deosebire de confesiune si nationalitate, si anume la preparandi'a de statu din Dev'a, carea spre acestu scopu deja e si arangiata. Totu una data se face cunoscutu, ca la acestu cursu **suntu datori** a luá parte si invetiatorii, cari posiedu diplom'a de invetiatoriu, inse in unu objectu séu altulu le lipsesce cualificatiunea necesaria, séu cari nu cunoscu metodulu celu nou de propunere.

Fiacare invetiatoriu va primí spre sustienerea sa pre di cate 50 cr. v. a., si se va portá grigia, cá se capete si cortelu gratisu, séu incai cu pretiulu celu mai moderatu; din acestu beneficiu inse se voru impartasí invetiatorii numai in anulu acest'a, ér' in anulu venitoriu voru fi siliti a ascultá cursulu de 6 septemani cu spesele proprie.

In fine se observa, ca limb'a propunerei va fi atatu limb'a maghiara, catu si limb'a romana.

Datu din prim'a siedintia a consiliului dirigente pentru preparandi'a de statu din Dev'a, tienuta la 2 Iuliu 1870. (Nr. 8.)

Ludoviciu Szeremley,
presiedintie si inspectoriu scolastiku.

Francisciu Koos,
directoru."

Acésta invitatiune suna in generalu si nu precisu numai pentru invetiatorii dela scólele comune de statu, ci cu provocare la § 133 din legea resp., dupa care invetiatorii, cari nu potu proba esperienti'a si pracsea loru instructiva, „in dilele vacatiunei de véra se **„potu constringe"** la invetiarea suplementaria efectuanda in cea mai desaprópe preparandia. Óre numai la preparandi'a de statu si nu si la preparandiele private, or' confesionale?! Legea aici nu precisá, de catra cine se se constringa invetiatorii la cursulu suplementariu de tómna pana acum, candu vedemu, ca acésta invitare cu „suntu datori" se face generalminte, din partea statului. — Nici invitarea inse nu precisédza esactu: cari invetiatori „suntu datori", pentruca diploma de pedagogi au si invetiatori confesionali. — Óre dupa dreptulu confesiuniloru nu suntu obligate ordinariatele séu senatele scolari a midiuloci asemene cursuri de 6 septemani si ele pentru perfectionarea invetiatoriloru sei resp.? Si déca nu le voru face, óre pana candu voru mai traganá cu scólele loru confesionali?! — La preparandi'a din Dev'a se afla si prof. pedagogu d. Petri dela Nasendu. Asteptamu se ne informeze dlui pe deplinu, déca e bine primitu, — cursulu de tómna suplementariu si dela preparandiele confesionali? Apoi óre confesionalii s'au ingrigitu de asia ceva? — Óre sasii si reformatii cati voru merge la cursulu dela Dev'a, déca la ei se pórta grigia de aprópe de acésta?! — —

Pest'a 9 Iuliu 1870.

Mercuri a ajunsu metropolitulu Dr. Vancea, in reintórcerea sa catra Blasiu, in Pest'a, astadi se afla inca aici, póte mane se plece catra Blasiu. Pre catu amu intielesu a reinnoitu pasii pentru concederea tienerei congresului a intregei provincie metropolitane! Bine ar' fi.

Desbaterea generala in dieta asupra legei, séu proiectului de lege, municipale, curge mereu; lucru curiosu, cum se sufulca si opinitescu a se combate, si apoi e lucru decisu, ca se va primi de catra maioritate in generalu. Altfelu sta in speciale, sunta prospecte bune, ca se cadia voturile virile, séu celu pucinu se se reduca. Propagande se facu mari din partea drépta spre a se perde din partisani. Multi din drépta suntu contrari „-lui 20 etc. — Sasii au tergu bunu, ambla dupa ei cu caciul'a a mana cá se i castige pentru proiectu, quasi vero ar' fi trebuintia mare de acést'a. —

Cuventarea
D. Dr. Alecsandru Mocioni

in siedinti'a din 2 Iuliu a. c. in camer'a Ungariei.

Onorata casa! Déca in butulu micei mele poteri indrasnescu a luá parte si eu in asta discusiune de mare importantia, nu facu acést'a magulita de speranti'a, ca dóra slab'a mea vóce ar' póte se apese cevasi cumpen'a, ca-ci in asta privintia suntu cu multu mai chiamati acei membri ai onorabilei opositiuni, cari ori ca vorbira nainte de mine, ori voru intrá in discusiune dupa mine.

Intentiunea mea este numai se aratu motivele, cari conducu votulu meu ce amu se lu dau in asta causa. A tacé daspre acele motive, intr'o causa de importantia atatu de mare, ar' insemná a lipsí dela detorintia.

Nu póte fi intentiunea mea a intrá in combaterea aceloru cuventari esclinti in feliulu loru, ce le audiramu in dilele acestea si astadi. Incatu asiu afla cu cale a li face unele observatiuni, acestea le voiu arata atunci, candu voiu insirá motivele mele.

Numai in generalitate indrasnescu a face nisce reflesiuni la cuventarea de deunadi a dlui ministru de interne, si la cea de astadi a condeputatului Szirmay (se audimu!).

Dlu ministru de interne, a provocatu la Pru-

si'a cu scopu de a se sprijini voturile virile. Se póte se smintescu, inse eu sciu, ca adunanti'a provinciale prusésca se baséza pre alegeri de grupe (categorii, clase), si ca in tóta Prusi'a nu suntu mai multu de 69 de voturi virile, capii familieloru vechi, dar' nu suntu 9400 si cativa cum dise onoratulu d. ministru. Cele trei categorii le fórma acolo posesorii mari de pamentu, orasiele si representantii poporului.

A provocatu dlu ministru la Belgiu, dicundune, ca si acolo suntu adunantie provinciale; si ni-a detaiatu cu deamenuntulu organismulu loru. Asiu fi asteptatu dela densulu se spuna si acea, cumca acolo adunantiele provinciale suntu organisate cu-ratu numai pre bas'a representantii poporului; asiu fi asteptatu se mai spuna si acea, cumca in cerculu de activitate alu acestoru adunantie provinciali, cade a candidá pe presiedintii fiacarui judeciu de prima instantia, pe vice-presiedinti, precum si pre assesorii judecieloru de a dóu'a instantia.

Onor. dn. ministru nitá se ni le spuna si acestea, deci eu amu credintu de trebuintia a i intregí disertatiunea. (Ilaritate si placere via in stang'a.)

Onor. dn. ministru ni a doveditu, cumca guvernulu, candu a compusu acestu proiectu de lege, -si a avutu o tendintia principala cá, pre la tóte statele ecsistinti se cerce acele institutiuni si acele principie, cari maresce poterea guvernului pre cont'a libertatei (stang'a: adeveratu e, asia e!) si apoi din principiele imprastiate p'intre acele state se ni compuna unu intregu organicu, menitu pentru noi. (Aprobari in stang'a.)

Cumca acésta ustuitória straduintia a sa n'a remasu fara de resultatu, ni e marturia proiectulu de lege (stang'a: Adeveratu, asia!).

Dar' onor. dn. ministru ni a mai doveditu ceva, ce este inca mai tristu si ce credeamu cu nepotintia, si despre a carei posibilitate numai deunadi me convinsei, adica ni a doveditu, ca astadi unu guvernu parlamentariu, pre scen'a Europei, a denegatu apriatu si cu tonu inaltu principiulu fundamentale alu intregei vieti sociali si politice din timpulu nostru (in stang'a estrema aprobari vivati); inca mai multu, cu tonu patetica prochiamá, cumca nu numai intrega sistem'a de guvernare, **ci si ecsistinti'a statului volesce s'o baseze pe prerogativele posesiunei, asia dara pe poterea ministeriala, pe fortia.** (Aprobari sgomotóse in stang'a, protestari in drépt'a.) On. casa! Acésta e o aparitione trista a starei nóstre politice, a pusetiunei nóstre, la carea se facu atate provocari in decursulu discusiunei (stang'a: Adeveratu, asia!).

On. condeputatu Szirmay ni a tienutu o cuventare, a carei valóre intrinseca e escelinte. De si me impartasiescu la principiele frumóse ce le-a disu intre celelalte, totusi marturisescu, ca n'asiu fi in stare se le asiediu intr'o sintacse atatu de placuta, cum fece densulu acést'a.

Inse mi se pare, cumca in vorbirea lui se intinde desalungulu o mare contradicere.

Ori ca principiulu democraticu, acelu mare si ponderosu, asiediatu in sintacsa frumósa, este o convictiune seriósa a dlui deputatu; si atunci nu sciu cum a potutu partini proiectulu de lege?

Ori ca nu seriositate partinesce proiectulu, si atunci, se ve rogu de ertare, ca eu amu unu picu de indoiéla despre convictiunea seriósa a dsale. (Ilaritate in stang'a estrem'a; miscare in drépt'a.)

Dupa acestea dati-mi voia a veni la obiectu. (Se audimu!)

In a mea parere, primirea séu neprimirea acestui protectu de lege, depinde dela deciderea celoru trei cestiuni prealabile.

Cestiunea prima: In tiér'a nóstra, introducerea sistemei de guvernu parlamentariu, si de respunsabilitate ministeriale, face óre cá sistem'a de selfguvernementu (autonomia in guvernare si administrare) neschimbata in esenti'a ei adeverata, se devina de prisosu, séu nu? — Déca nu.

Óre selfguvernementulu adeveratu si curatu alu municipieloru, este necompatibile cu guvernulu parlamentariu, séu nu? — Déca nu, — si dupa ce guvernulu, in mani'a acesteia, nemicesce totusi in esenti'a sa selfguvernementulu municipieloru, — este invederatu, cumca causa'a, carea l'a indemnatu pe guvernu la acést'a, nu póte se fia o causa de constitutiune séu de administratiune, ci guvernuiu ochesce la o causa politica mai inalta;

Deci a trei'a cestiune e: Óre acésta causa politica, carea l'a indemnatu pe guvernu la calea ce apuca, este in consonantia, séu nu, cu interesele supreme si bine pricepute ale tierei? (Aprobare in stang'a estrema.)

Dela deslegarea cestiunei din urma depinde primirea séu neprimirea proiectului de lege. (Aprobare in stang'a estrema.)

Amu de cugetu se intru in ecsaminarea acestoru trei cestiuni, pre catu -mi ajungu ale mele poteri slabe.

La intrebarea prima asia credu, ca respunsulu ni lu dá insasi sistem'a de guvernu parlamentariu, natur'a responsabilitatei ministeriali, si credu ca purcedu pre cale buna, déca in asta privintia voiu tiené in vedere pre Anglí'a. E recunoscutu, cumca in Anglí'a sistem'a parlamentaria si corolariulu ei, adica responsabilitatea ministeriala, s'au desvoltatu numai cu incetulu si pasu de pasu. In lupt'a mare si lunga, ce s'a portatu intre parlamentu si intre poterea absoluta a regelui, si in care invinse parlamentulu, a carui victoria o revolutiune mare si sangerósa o sanctionă probabilminte pentru pururia; inainte de tóte, prin multe procese ce s'au facutu organeloru ecsecutive si prin numeróse precedintie s'a desvoltatu acea sistema de responsabilitate ministeriale, ce astadi o cunóscemu cu numele de responsabilitate juridica.

Respunsabilitatea juridica otaresce sver'a de activitate a poterei ecsecutive, de dupa form'a esterna. Obiectulu responsabilitatei juridice póte se fia numai o fapta séu omisiune apriata, constatata dupa recerintiele probeloru juridice, si contraria cutarei despusetiuni chiare a legei, — dar' nici odata, obiectu alu respunsabilitatei juridice nu póte se fia spiritulu, ce este atatu de anevoia a'lu definí si totusi se manifestéza in tóta faptele si in toti pasii poterei ecsecutive. De óra ce este invederatu, ca nu se póte o legelatiune atatu de detaiatória, incatu se fia capace a regulá prin lege relatiunile de mii de feliuri ce se desvólta din viéti'a de statu si ni se presenta in fiacare di; de óra ce mai departe este de asemenea invederatu, ca problem'a poterei ecsecutive nu este numai a ecsecutá, ci ca are si altá problema mai inalta: e invederatu, cumca pre langa respunsabilitatea juridica poterea ecsecutiva cu tendintia anticonstitutionala totu mai are destula posibilitate cá, strinsu intre marginile legiloru, se-si bata joculu de drepturile parlamentului intr'unu modu contrariu constitutiunei, séu se creeze astfelu de contraste intre parlamentu si poterea ecsecutiva, cari se faca cu nepoiintia ori ce viétia sanetósa de statu.

A sentitu acést'a parlamentulu anglu, si de acea inca la improcesuarea lui Danby, Lordului High Treasurer alu lui Carolu II., s'a statoritu acelu principiu, cumca ministrulu e responsabile nu numai pentru ca faptele lui se fia legali, ci ministrulu e responsabile pentru intrég'a procedura cá se fia conforma scopului (corespundietória). Atunci, pentru prima data, Anglí'a statori principiulu responsabilitatei politice. Acésta responsabilitate politica schimba esentialminte responsabilitatea ministeriala.

Intrebarea ca: corespondietória e procedur'a lui, séu nu? — nu se póte decide nici cu principiulu juridicu, nici cu altu cutare principiu de o validitate generalminte recunoscuta; ci intrebarea depinde pururia dela priceperea individului, si asia pururia o decide maioritatea.

Urmarea naturala din acést'a e, ca responsabilitatea politica acum in principiu eschide independinti'a poterei ecsecutive facia cu maioritatea din parlamentu, si o supune acesteia cu deseversire, caci nu se póte sustiené numai pana ce maioritatea i afá procedur'a de corespundietória; inse nefiindu legata in asta privintia nici de o regula objectiva, ci numai de parerea unei maioritati schimbatórie, ecsecutiv'a devine supusa deplinu acesteia, éra o ecsecutiva atatu de supusa sub maioritatea parlamentului nu se póte intipuí altmintre, decatu prin guvernu de partita.

Guvernu de partita nu va se dica alta, decatu, ca intre guvernu si partiti'a lui este identitate in cea ce privesce principiele fundamentale si cele mai ponderóse ale intregei legelatiuni si administratiuni. Aceste principie nu suntu alta, decatu efiuntiele unei priceperi mai multu séu mai pucinu chiare despre idealu de statu si ale combinatiunei interesseloru proprie, ce nu se pota deslipi de slabiciunea omenésca; — deci intre guvernu si partita cauta se fia unitate de interese. Asia dara in viéti'a practica guvernu de partita nu va se dica alta, de catu ca guvernulu, carele e capulu poterei ecsecutive, in fapta e totuodata si capulu legelatiunei. Guvernu si partita, nu suntu dóue fiintie, ci un'a.

Guvernu parlamentariu, in practica nu insémna alta, decatu ca poterea suprema legelativa si ecsecutiva e intrunita intr'o mana, in man'a guvernului, — si ca la intrebuintiarea acestei poteri, intrunite in o singura mana, guvernulu nu e restrinsu decatu de unic'a margine, si acésta unica margine nu este legea, ci — interesulu de partita.

E adeveratu de aici, cumca responsabilitatea politica, carea in principiu eschide independinti'a guvernului facia cu maioritatea parlamentului, eschide totuodata si domni'a legei. Éra, de óra ce ar' fi absurditate a presupune despre maioritate, ca ar' trage la respundere pe ministeriu din causa, ca s'a portatu precum este interesulu ei: responsabilitatea ministeriala va se dica, cumca ministeriulu e responsabile numai pentru astfeliu de pasi, cari ar' fi indreptati in contra interesului seu propriu (ilaritate in drépt'a).

Cu acestu adeveru numai la aparere e in contrastu cercustanti'a, ca adese maioritatea cu voturile ei decide contra guvernului seu, si totusi guvernulu -si tiene portfoiulu, in tocma precum se intempla acést'a si la cestiunile de cabinetu. Tóte acestea, nu suntu alta, decatu impacarea amicabila a intereseloru secundarie in favorulu unitatei de interese mai inalte. (Aprobare in stang'a estrema.) Votulu de neincredere séu schimbarea guvernului, precum si dreptulu de a disólve representantii'a, numai la aparere suntu in contrastu cu acea splicatiune a parlamentarismului, ce indrasniiu a vi o dá; pentru ca de si intr'o parte séu alt'a se voru schimbá persónele de dupa resultatulu alegeriloru, de si cu acésta schimbare va se se schimbe si cu-prinsulu intereseloru, totusi nu se schimba rolele, nu se schimba esenti'a, domni'a intereseloru.

Deci responsabilitatea politica in principiu nemicesce domni'a legei, si o inlocuiesce cu domni'a intereseloru. Dar' se vedemu mai departe.

Fara dreptu de ordinatiuni de nevoia, nu se póte guverná. Pe bas'a dreptului la ordinatiuni de nevoia, guvernulu e impoteritu, ma indetoratu, ori ce lege ecsistinte a o suspinde in parte séu de totu, si spre acést'a a folosí ori ce midiulocu ce i stá la despusetiune.

O definitiune juridica despre starea de nevoia ori de sila, este cu nepotintia. Tóte casurile starei de sila, precum si de midiulócele de intrebuintiatu in asemene casuri, nici casuistic'a cea mai ascutita nu le póte prevedé spre a le regulá. Dreptulu la ordinatiuni de sila, (déca interesele supreme ale statului nu vremu se le sacrificamu formalismului) numai o margine i potemu pune materialminte, ca-ci formalminte se potu mai multe, — si acésta margine e, ca se indreptatiesce guvernulu a suspinde de totu séu in parte verice lege, cu esceptiunea unei, cu esceptiunea legei electorale, pe a carei basa se compune parlamentulu, ca-ci nu se póte intipuí astfeliu de stare de sila, carea se justifice déca guvernulu face imposibila dejudecarea procedurei sale proprie inaintea parlamentului legalu.

Deci dreptulu la ordinatiuni de sila, ce insémna in viéti'a practica? Insémna, ca guvernulu parlamentariu acum a devenitu, si formalminte, domnu alu legei, ca are detorintí'a a se inaltiá preste lege, de cate ori nisce ratiuni mai inalte politice receru acést'a; éra intrebarea, cumca cari suntu acele ratiuni, cause mai inalte politice? partiti'a sa propria, deci elu insusi o constata si respective judeca. Guvernulu, procedur'a sa, candu practica domni'a preste lege, o supune érasi numai unei privintie, si acést'a este privinti'a intereseloru de partita.

Acum dupa acestea credu, ca nu voiu sminti afirmandu, ca sistem'a de guvernu parlamentariu nu e alta ceva in practica, decatu acea potere de statu, organisata pre catu se póte mai perfectu, carea intrunesce in o singura mana legelativ'a si ecsecutiv'a suprema, carei poteri nu i se opune decatu unic'a margine: interesulu propriu, — si nu e responsabila decatu unuia: siesi. (In drépt'a risu mare si strigari: doctrinarismu amabile, sofisme. In stang'a: se audimu, se audimu!)

Nu pregetu a recunósce, on. casa, (se audimu!), ca viéti'a practica moderéza acésta potere absoluta, ca factorii vietiei practice tempescu ascutitulu ei. Asia e, de ecsemplu, publicitatea, asia e spiritulu publicu celu desvoltatu tare, asia e prudinti'a precalculatória a insusi interesului, dar' asia care parlamentu face parte din tiéra, si cá atare in anumite privintie are interesu comunu cu tiér'a. Éra efectele rele ale poterei absolute se manifésta numai atunci, candu vinu casurile de contrastu intre interese. Aceste casuri voru fi naturalminte cu atat'a mai rari, cu catu e mai larga bas'a, de pe carea purcedu firele intereseloru ce se concentréza in parlamentu, si cu catu e mai asecurata dreptulu de alegere libera. Dar' tóte acestea numai ce moderéza efectele poterei absolute, inse nu schimba adeverulu, ca: din parlamentarismu resulta domni'a absoluta a maioritatei asupra legiloru.

Credu, ca nu e de lipsa se dovedescu, cumca verice potere absoluta, practice-se ea ori de singurateci ori de maioritate, in principiu eschide domni'a legei, de si acésta domnia a legei este neapératu de lipsa, si este conditiunea prima, precum pentru libertatea individuului, asia pentru a corporatiuniloru si pentru intréga desvoltarea libera.

De alta parte e invederatu, ca tóte acestea nu suntu efluinti'a absuriloru comise de singurateci, dar' necesariaminte urméza din insasi natur'a sistemei; ca-ci déca sistem'a vré se respunda destinatiunei sale, ea nu e capace a respunde intr'alta forma, decatu in ceea ce cutezaiu a vi o aratá in liniamintele generali.

Déca din caten'a acést'a vomu rumpe macaru unu ochiu, sistem'a intréga nu mai e in stare a respunde menitiunei sale. De ne vomu margini la principiulu responsabilitatei juridice, noi vomu impinge parlamentarismulu inderetru la epoc'a Stuartiloru. Se stergemu responsabilitatea politica, si in adeveru asecuramu guvernului nedependintia facia cu maioritatea, dar' semenamu sementia de frecari continue intre potere ecsecutiva si parlamentu, dela cari nu potemu sperá o desvoltare sanetósa.

(Va urmá.)

Celu mai tare testimoniu e totudéun'a marturisirea antagonului. Astfeliu de testimoniu dedera splendidului discursu alu dlui Dr. Alecsandru Mocioni diurnalele stangei „M. Ujság“, care marturisi, ca intre cuventarile tienute dela 1861 incóce acésta e una din cele mai eminente scl. „Hon“, care lu numesce opu perfectu dupa forma, sciintia si genialitate, ér' „Ellenór“, care numesce pe atletulu nostru politicu si oratoriu parlamentariu de rangulu primu, ma chiaru si „Pesti Napló“, „Reforma“ s. a. ei dau astfeliu de testimonia, care facu onóre natiunei.

Se nu asteptamu inse dela maioritatea acésta vreo pocainta, pentruca ea ne a doveditu, ca ne considera cá pe cei mai conjurati inimici ai maghiarismului, si socotesce, ca face jertfa lui Ddieu, déca ne va ignora si distruge cu totulu, cum o si face, cá se nu se ni se mai audia nici de nume.—

Cronica esterna.

ROMANI'A. Pe candu diurnalele germane scriu, ca Rusi'a si Turci'a concentréza catra confiniele Romaniei ostasime multa, organele de publicitate ale Romaniei nu vorbescu nici pe atinse de asemene concentrari, decatu numai reproducundu scirile esterne, ceea ce presupune una stare de lucru critica.

Camer'a Romaniei inse continuá mereu a verificá deputatii, incatu invalidati abia remasera vreo cativa. Personalitati, revocari de neajunsele timpiloru trecuti, imputari ministeriului presentu, ca vré lovire de statu séu disolverea camerei prin apucaturi violente, n'au remasu nici astadata neimprospetate, cu atatu mai pucinu constatarea, ca la alegeri s'au aplicatu bande, bate, reteveie, puscate cu versari de sange; ér' de alta parte, ca acesta maniera la alegeri s'a introdusu mai antaiu de catra rosi sub guvernulu Ioane Brateanu. De acestea au venitu inainte in siedinti'a din 24, 25, 26 mereu.

Spre bucuri'a comuna inse, dupace se proclamá si d. G. Leca si I. Negura deputati alesi, presiedintele provisoriu **declará adunarea constituita,** fiinduca se si afla 103 dep. proclamati. Ce e suprindietoriu inse!

— D. Iepureanu min. pres. si de interne suinduse la tribuna arata (dupa „Romanulu“), „ca e celu d'antaiu, care se felicita de constituirea camerei. Multe scomote au circulatu. Unii s'au ingrigitu si multu, s'a vorbitu despre o lovire de statu, multu s'a vorbitu despre invasiuni, s'a vorbitu — si chiaru in adunare s'au adusu imputari — despre o nóua disolvere.

In ce privesce cele d'antaiu scomote, faptele guvernului le au desmintitu si au respanditu ori ce banuiéla.

Catu pentru disolvere, guvernulu e celu d'antaiu, care se felicita de constituirea camerei si despre presentí'a deputatiloru, din care e compusa. Silinti'a dloru a fostu se véda puterea ecsecutiva incungiurata de alesi adeverati ai natiunei si dloru facu cunoscutu, ca voru veni, indata ce biuroulu definitivu se va alege, se faca o declarare, prin care ministeriulu se-si reguleze si positiunea lui in faci'a camerei.“

Dupa acésta mai cursera verificarile una dupa alta pana la finitulu siedintiei la 5 óre.

Se pare, ca fratii nostri de preste Carpati au pucini barbati dechiarati numai pentru principiulu consolidarei statului si alu natiunei pe basea institutiuniloru liberali; pentruca din desbateri transpare, ma se pipaia cu man'a, ca personalitatile, ambitiunea, spiritu de casta si de partita predomnitória inca totu mai ocupa multu loculu principiului salutei publice. — Pusetiune nestatornica, politica nestatornica, incatu s'ar paré, ca clim'a cea capriciósa a Romaniei a influintiatu multu asupra caractereloru, ca-ce cá meteorele se vedu salturile facute dintr'unu estremu in altulu, cum vediuramu si din dechiararea d. Manolache Costache Iepureanu, care dupa atate precedentie volburóse, facù indata unu seninu placutu. In politica ajuta multu si politic'a ciocoiésca, numai déca romanii ar' fi aceia, cari se useze de ea pentru salvarea principiului fericirei natiunei. „Dolus an virtus, quis in hoste requirat?“ Sumitatile unei tiere tramise in camera suntu o garantia pentru binele natiunei. Asia se fia!!! —

Buletinulu din Galati. Mai incolo „G. Civ.“ referéza, ca a dóu'a di Vineri se intrebara jidanii reclamanti, ce daune au ayutu si déca renuncia la desdaunare. Jidanii vreo 30 pretinsera sume esagerate si ca au suferitu atrocitati ne mai audite. Procurorulu acusa pe preveniti calificandui de urditorii atrocitatiloru si cere cá se se condamneze. Inse dd. advocati Mihaile Grigoriade Bonaki, Panteliu Popasu, Mihaile Ioanu, I. C. Lerescu si Th. Corkesu cá nisce adeverati tribuni ai poporului aparara pe inculpati asia, incatu juratii prin rostulu d. Stefanu Panaitescu pronuncià verdictulu: „Nu! nu suntu culpabili acusatii de cele petrecute la Tecuciu.“ Atunci d. presiedintele in virtutea verdictului suveranu, ordona eliberarea acusatiloru in strigatulu: „Traiésca dnii jurati! Traiésca dnii advocati, cari au aparatu pe nenorociti!“ — Or' cum, dar' e mai bine a fi judecatu de sangele teu, de catu de dusmanulu conjuratu! —

Mai nou. „Lloidulu de Bucuresci“ din 11 Iuliu publicá acestu telegramu: Vien'a 10 Iuliu: Ministrulu de resbelu a datu ordinu a pune in stare de resbelu unu numeru de **baterii,** cum si a pregati pentru servitiulu de mare siepte **vase de resbelu**; si ca in 9 au arsu in Ruscinu 120 case in lipscania. — „Tagblatt“, specifica 24 de baterie si alte baterie de munti, cari a ordinatu min. comunu a se pune pe stare de resbelu. —

„N. fr. Presse“ spune: La dorinti'a imperatului francesu, princ. Napoleonu calatoresce la Florenti'a. Flot'a din marea mediterana a primitu ordinu cá se stè gat'a; de asemene au mai primitu ordinu si trei porturi de resbelu, cá se tiena pregatite nai de transportu. Se afirma, ca ambasadorulu francesu din Berlinu, Benedetti, ar' fi destituitu din postulu seu.

Mai incolo publica unu telegramu din Florenti'a, ca Menabrea a calatoritu la Parisu. Acésta calatoria stà in legatura cu candidarea principelui de Hohenzollern. Se vorbesce, ca Franci'a a promisu de nou retragerea armatei sale din statulu papalu. — Vedi si cursurile suite! —

Bucuresci 12 Iuliu. Sesiunea camereloru s'a prelungitu pana in 15 Iuliu. Altu semnu bunu.

Invitare de prenumeratiune
la
„GAZET'A TRANSILVANIEI.“

Apropiandune finea sem. I, se deschide prenumeratiune pe sem. II a. c. la „Gazet'a Transilvaniei“, cu conditiunile din fruntariu. Totuodata rogamu pre toti T. DDni sprijinitori ai acestui organu de publicitate, care, in bine, cá si in reu a fostu si va remané celu mai devotatu si mai credintiosu satelitu alu natiunei sale romane, cá se binevoiésca a grabí cu reinnoirea prenumeratiunei, indemnandu si dandu concursulu seu, pentrucá cu poteri unite atatu spirituale catu si materiale se potemu continuá lupt'a santei nóstre cause nationale spre binele tuturoru, informandu opiniunea publica despre dreptatea ei.

☞ Totuodata suntu rogati si dd. restanti inca si de pe an. tr. cu refuirea pretiului prenumeratiunei, cá se binevoiésca a nu ne mai casiuná strimtoriri si pedece cu amanarea refuirei. —

Cu Nr. acésta incetéza abonamentulu pe sem. I si de aici incolo se va tramite „Gazet'a“ numai la cei de nou prenumerati. —

Asudatulu pitióreloru

se póte vindecá in restimpu de 8 pana in 12 dile, fara cá patimasiulu se fia impedecatu dela ocupare sa dilnica in restimpulu ce intrebuintiéza midiulócele curarei.

Medicamentele ce facu de lipsa la acésta se afla la d. Fabik apotecariu in Brasiovu; Carl Müller apotecariu in Sibiiu; Hermann Krauss negotiatoriu in Fagarasiu; Binder apotecariu in Clusiu; Albert Jeney apotecariu in Tergulu Muresiu; Mauritiu de Biró apotecariu in Alb'a Iulia; Riszdörfer apotecariu in Bucuresci.

Comandari deadreptulu se efectuaza indata cu intórcerea postei de catra comerciantu **M. Herz** in Presmeru (Tartlau) langa Brasiovu g. 9—12

CURSURILE

la bursa in 11 Iuliu 1870 sta asia:

Galbini imperatesci	—	—	5 fl. 97	cr. v. a.
Napoleoni	—	—	10 „ 03	„ „
Augsburg	—	—	122 „ 25	„ „
London	—	—	125 „ 75	„ „
Imprumutulu nationalu			63 „ 25	„ „
Obligatiile metalice vechi de 5%			54 „ —	„ „
Obligatiunile rurale ungare			77 „ —	„ „
„ „ temesiane			76 „ —	„ „
„ „ transilvane			87 „ —	„ „
„ „ croato-slav.			82 „ 50	„ „
Actiunile bancei	—	—	660 „ —	„ „
„ creditului	—	—	228 „ 50	„ „

10.000
dileri la drumulu de feru
afla ocupatiune durabila la cladirea drumului de feru langa Sibiiu pe langa una tacsa de **1 fiorinu v. a. pe dî.**

Insinuarile se facu in Sibiiu afara de tranjamentu la inceputulu drumului spre Mediasiu.

Redactoru respundietoru
IACOBU MURESIANU.

Editiunea: Cu tiparitulu lui
IOANE GÖTT si fiiu HENRICU.